

POVESTNI DEL

PANCO MIHAJLOV. — Prevedel TONE POLOKAR SLABO ZNAMENJE

Rogača se je prebudil zgodaj. Tržni dan je bil v mestu in o pravem času je bilo treba kreniti od doma. Vas je še spala. Poletna jutranja mesla je zametna in pretrgujoče se leno polzela nad ržo.

ni izval. Pa ni pustil... Muha je, da — samo pobrenčava... Eh, nič, samo košnja najmine, potem...

Ob košnji so bili vsi v vase dobre volje. Denarja je bilo namreč dovolj; za žganje in za novo obleko. Kar je kdo hotel.

Ostale so samo ženske, da bi počistile slamo na dvorišču in konjske odpadke. Na večer je šlo. Ceko jih je brez pokrivala in v srhaci in z rokami na hrstu z viška opazoval.

Dvorišče je že opustelo. Samo Pertuna, ki je ostala zadnja, je pobirala drobnjadske strehe na kurniku. Kadar je šel Rogača v mesto, ga je ona nadomestovala; pri tujih ljudeh kakor doma.



CETE AMERISKE PETE ARMADE v Italiji imajo v okupiranih vaseh in trgih opraviti čestokrat z nacističnimi zaslednimi streli, ki skrivni v hišah preže na zavestne čete.

GLASOVI IZ NAŠEGA GIBANJA

Piše CHARLES POGORELEC

Tone Zernik v zapadni Pensilvaniji je še zmerom v srednjih "šancah". Poslal je 4 nove, 30 obnovljenih naročnin, še nadaljne tri trgovske in 7 pozdravnih oglasov za koledar.

Martin Judnich iz Waukegana je poslal pozdravni oglas v koledar za Franceta Mihevcu in soprogo.

Leo Bregar, Barberton, O., je obnovil naročnino, poslal pozdravni oglas in naročilo za koledar.

James Dekleva, Gowanda, N. Y., dve obnovljeni naročnini, Jim se malo pridruža nad zaspanostjo ljudi, ki jih bo pa treba na kak način prebuditi.

Frank Cvetan, Johnstown, Pa., je poslal 2 novi in 8 obnovljenih naročnin ter \$3 v tiskovni sklad.

John Zigmán, Strabane, Pa., se je kot prejšnja leta tudi letos potrudil ter dobil 14 oglasov za koledar.

Po dolgem času se je oglašil naš stari znanec John Sukle. Crested Butte, Colo. Poslal je svoje naročnino in še par drugih obnov. Poroča o svoji bolezni na očeh.

Peter Banich, Depue, Ill., je tudi že star znanec Proletarčeve družine. Poslal je 4 obnovljene naročnine in primaknil dolar v tiskovni sklad.

Urban Jelovška iz Rock Springsa, Wyo., sem bil dobil za naročnino na zadnji konvenciji SNPJ v Pittsburehu z eno s Tonetom Starmanom.

Mary Jurca je prispevala \$1 v tisk. sklad. Katherine Krainz pa \$2. Math. Urbas je poslal oglas za klub 114 JSZ ter naročil 100 iztisov koledarja.

Peter Benedict je obnovil svojo naročnino kar za dve leti. Piše o potežkočah z nabiranjem oglasov. Dal bo svojega, Andrew Grum svojega in pa Omira Cafe (slednjega je že poslala Kathy Junko).

Ali je vaše društvo že član Prosvetne matice? Jože Snoy, Bridgeport, O.

med rojaki tam kakega novega naročnika. Jacob Ambrozich, Moon Run, Pa., 4 oglaše za koledar. Pravi, da jih v kratkem pošlje še en par.

Frank Stih, Sheboygan, Wis., je poslal dve obnovljeni naročnini. Kaj pa z oglaši za koledar, bo kaj, France? V prejšnjih letih ni bil Sheboygan nikoli brez njih v našem koledarju.

Fairport Harbor, O., bo letos z dijali prvi zastopan v našem koledarju. Za to je poskrbel Lovrenc Bajc. Poslal je tri, obnovil svojo naročnino in da podpre prizadevanje Tonea Jankoviča, je poslal še svoj dolar za pozdravni oglas v koledarju.

Anton Shular, Arma, Kans., je poslal 4 obnovljene naročnine ter naročil novo Adamičevo knjigo "My Native Land".

John Tancek, Girard, O., je poslal tri obnovljene naročnine, \$3 v tiskovni sklad, dva trgovska in 15 pozdravnih oglasov koledarju.

Jože Ovca, Springfield, Ill., tudi še eno novo naročnino. Tone Stopar, Colegrove, Pa. si je bil pred par meseci naročil Proletarca za tri mesece "za poskušnjo".

Frank Klun, Chisholm, Minesota, je poslal dva oglasa za koledar.

Tone Stopar, Colegrove, Pa. si je bil pred par meseci naročil Proletarca za tri mesece "za poskušnjo".

Naročnino je obnovil John Berliag, naročil Adamičevo knjigo "My Native Land" in prispeval \$3.25 v tisk. sklad.

"Big" Tone iz zlate dežele ob Pacifiku drži besedo. Zad-

Ako vam kaj v Proletarcu ne ugaja, kritikirajte, toda ne s predsodi, nego tako, da bomo list skupno izboljševali.

SLOVENSKE IN ANGLEŠKE KNJIGE

Največja slovenska knjigarna v Zed. državah Pišite po cenik PROLETARCU 2301 S. LAWND ALE AVENUE CHICAGO 23, ILINOIS

V NEDELJO DNE 31. OKTOBRA BO v Ameriški dvorani, 1438 W. 18th St., Chicago JESENSKI KONCERT ki ga priredi znani slovenski tenorist TOMAŽ CUKALE in ki se začne o pol štirih popoldne

Thom Cukale priredi koncert V nedeljo 31. oktobra ob 4. pop. priredi pevec Thom Cukale velik koncert s sodelovanjem zborov in solistov. Po programu bo prosta in plesna zabava. Spored je objavljen na tretji strani.

